HER LIGT BER RAUEN DER BOLTON. ET HER George Hor BST AR TIM AC PHILOSOPHIE TEADENS DES BERRGER SPITALS ALHIER VELOSOPHIE TEADENS DE SPIRAL VELOSOPHIE T

> HIER+LIGT+BEGRABEN+DER+EDL+VND+VEST+ HERR GEORG+HORBST+ARTIVM+AC+PHILOSOPHIÆ+ BACCALAVREVS+DES+INNERN+STAT+RATHS+VND+SVPERIN³ TENDENS+DES+BVERGER+SPITALS+ALHIER+WELCHER+DEN+8+MAII+ ANNO+1602+IM+53+IAR+SEINES+ALTERS+IN+GOTT+SELIGLICH+ENTSC³ HLAFFEN+DEN+7+NOVEMBER+ANNO+1591+IST+GESTORBEN+MARIA+EIN+ GEBORNE+ENGELHORN+SEIN+ERSTE+HAVSFRAV+MIT+DER+ER+2+KINDER+ CHRISTOPHORVM+VND+CATHARINAM+ERZEVGT+DEN+17+DECEMBERS+ ANNO+94+IST+VERSCHIDEN+MARGARETHA+EIN+GEBORNE+ROBERIVS+ SEIN+ANDER+HAVSFRAV+DEN+6+MARTI+ANNO+1614+IST+ABGELBT+ VRSVLA+SEIN+LESTE+HAVSERAV+MIT+WOLCHER+ER+2+SVN+ HANSCHRISTOF+VND+HANSGEORG+BENANT+ELICHEN+ER³ WORBEN+DEN+VND+UNS+ALLEN+DER+ALLMECHTIGE+ GOTT+AIN+SELICHE+AVFERSTEVNG+VERLEIHEN+

HERE LIES BURIED THE HONORABLE AND VESTED MISTER GEORG HORBST, BACHELOR OF ARTS AND PHILOSPHY, OF THE INNER BOARD OF THE CITY COUNCIL AND SUPERINDENT OF THE BURGHER HOSPITAL OF THIS PLACE, WHO, ON THE 8TH OF MAY IN THE YEAR 1602 IN HIS 53RD YEAR, FOUND HIS BLESSED SLEEP WITH GOD.

ON THE 7TH OF NOVEMBER 1591 HIS FIRST WIFE MARIA, BORN ENGELHORN, WITH WHOM HE CONCEIVED 2 CHILDREN, CHRISTOPHORUM AND CATHARINAM, DIED.

ON THE 17TH OF DECEMBER IN THE YEAR 94 HIS OTHER WIFE MARGARETHA, BORN ROBERIUS, DIED.

ON THE 6TH OF MARCH IN THE YEAR 1614, URSULA, HIS LAST WIFE, WITH WHOM HE HAD 2 SONS NAMED HANSCHRISTOF AND HANSGEORG, CONCEIVED IN MARRIAGE, PASSED AWAY.

MAY THE ALMIGHTY GOD GRANT HIM AND ALL OF US A BLESSED RESURRECTION. AMEN

(Translated by A. Brandt)